სანოტარო მოქმედების რეგისტრაციის ნომერი	N131274543
სანოტარო მოქმედების რეგისტრაციის თარიღი	06.12.2013 წ
სანოტარო მოქმედების დასახელება	დოკუმენტის თარგმანზე დიპლომირებული მთარგმნელის ხელმოწერის დამოწმება
ნოტარიუსი	მაია ბიგვავა
სანოტარო ბიუროს მისამართი	ქ. თბილისი, რუსთაველის გამზირი #26
სანოტარო ბიუროს ტელეფონი	2999620, 2932317
სანოტარო მოქმედების ინდივიდუალური ნომერი	19701857242013

სანოტარო მოქმედებისა და სანოტარო აქტის შესახებ ინფორმაციის (მისი შექმნის, შეცვლის და/ან გაუქმების შესახებ) მიღება–გადამოწმება შეგიძლიათ საქართველოს ნოტარიუსთა პალატის ვებ–გვერდზე: www.notary.ge ასევე შეგიძლიათ დარეკოთ ტელეფონზე: +995(32) 2 66 19 18

მე, ნოტარიუსი მაია ბიგვავა,

რომლის სანოტარო ბიურო მდებარეობს მისამართზე: ქ. თბილისი, რუსთაველის გამზ. 26, ვადასტურებ სპეციალური განათლების დიპლომის მქონე მთარგმნელის

არტურ განიევის, (დაბ. 01.01.1982 წ. ქ. თბილისში, პირადი №01013012402 მცხ: ქ. თბილისი, ვარკეთილი მე-4 მ/რ, II რიგი, კორპ.14, ბინა 10) ხელმოწერის ნამდვილობას.

მთარგმნელი გაფრთხილებულია, რომ პასუხს აგებს თარგმანის სიზუსტეზე

და იგი იძლევა თარგმანის სისწორის გარანტიას.

თარგმანი შესრულებულია 2 ეგზემპლიარად.

სანოტარო მოქმედების შესრულებისათვის გადახდევინებულია საზღაური 4,36. მათ შორის 3,0 ლარი „სანოტარო მოქმედებათა შესრულებისათვის საზღაურისა და საქართველოს ნოტარიუსთა პალატისთვის დადგენილი საფასურის ოდენობების, მათი გადახდევინების წესისა და მომსახურების ვადების დამტკიცების შესახებ“ საქართველოს მთავრობის 2011 წლის 29 დეკემბრის №507 დადგენილების 31-ე მუხლის საფუძველზე, სარეგისტრაციო მოსაკრებელი 2 (ორი) ლარი (დღგ-ს ჩათვლით) ამავე დადგენილების 39-ე მუხლის პირველი პუნქტის საფუძველზე, ხოლო 0,36 ლარი–დღგ, თანახმად, საქართველოს საგადასახადო კოდექსის 169–ე მუხლისა

Ben, noter Maya Bigvava, Rustaveli Cad. No. 26, Tiflis adresinde bulunan noterliğime özel eğitim diplomasına sahip olan mütercim Artur Ganiyev'in (01.01.1982 Tiflis doğumlu, şahıs No. 01013012402, ikamet adresi: Varketili 4.Mh., II sıra, Apt. 14, D.10, Tiflis) imzasını gerek olduğunu onaylarım.

Mütercim yapmış olduğu çevirinin doğru olmasından sorumlusu olduğuna dair noterce haberdar edilmiş çevirinin doğru olması üzerinde münasip garantisini vermektedir.

Noter harç bedeli ödendi.

ნოტარიუსი
Noter

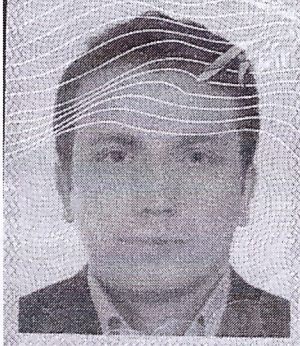
მაია ბიგვავა
Maya Bigvava

AÇIKLAMALAR / REMARKS

3

TÜRKİYE CUMHURİYETİ / REPUBLIC OF TURKEY

PASAPORT PASSPORT



Türü/Type
P

Ülke Kodu/Code of Issuing State
TUR

Pasaport No./Passport No.
U 07235478

Soyadı/Surname
ÇELİK

Adı/Name
SERDAR

Uyruğu/Nationality
TUR

Doğum Tarihi/Date of Birth
08 NİS/APR 1983

T.C. Kimlik No./Personal Identification No.
23227289836

Cinsiyeti/Sex
E/M

Doğum Yeri/Place of Birth
BORÇKA

Düzenleme Tarihi/Date of Issue
19 HAZ/JUN 2013

Veren Makam/Issued By
TRABZON

Geçerlilik Tarihi/Date of Expiry
19 HAZ/JUN 2014

Hamilinin imzası/Holder's Signature

P<TURCELIK<<SERDAR<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<

U072354782TUR8304081M1406193232272898 36<<<20

თურქეთის რესპუბლიკა

პასპორტი

U 07235478

ტიპი: P ქვეყნის კოდი: TUR პასპორტის ნომერი U 07235478

გვარი: ჩელიქ

სახელი: სერდარ

მოქალაქეობა: თურქეთი

დაბადების თარიღი: 08 აპრილი 1983 წ. თურქ. რესპ. პ/ნ 23227289836

სქესი: მამრ. დაბადების ადგილი: ბორჩკა

გაცემის თარიღი: 19 ივნისი 2013 წ.

მოქმედების ვადა: 19 ივნისი 2014 წ.

გამცემი ორგანო: ტრაპიზონი

პასპორტის მფლობელი: /ახლავს ხელმოწერა/

შპს "ანკა ჯგუფი"
`ANKA GROUP` LLC/LTD/MMC
მთარგმნელობითი, იურიდიული,
ბუღალტრული მომსახურება
Tərcümə, hüquqi və mühasibat xidməti
Translation, law, accounting services
Çeviri, hukuki ve mali danışmanlık hizmetleri
№
"06" 12 201
ხელმძღვანელი, ქ. თბილისი, ძმ. კაკაბაძეების ქ. №3;
ტელ/ფაქსი: (832) 293-39-21
3 Br. Kakabadze Str., Tbilisi/Georgia

ჯეროვნად ვიცი თურქული ენა და პასუხს ვაგებ თარგმანის სისწორეზე.
მთარგმნელი: არტურ განიევი